S M L O U V A O D Í L O

č. 892-2016-14132

uzavřená podle § 2586 a následující zákona č. 89/2012 Sb., občanského zákoníku (dále jen „občanský zákoník“) a § 27 zákona č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek (dále jen ,,ZZVZ“)

(dále jen ,,smlouva“)

**Smluvní strany**

**Česká republika – Ministerstvo zemědělství**

se sídlem: Praha 1 – Nové Město, Těšnov 65/17, PSČ 110 00

IČ: 00020478

DIČ: není plátcem DPH

Bankovní spojení: ČNB, centrální pobočka Praha 1, č. ú.: 1226001/0710

zastoupená Ing. Davidem Kunou, ředitelem Odboru environmentálních podpor PRV

(dále jen „objednatel“)

a

**Česká společnost ornitologická**

zapsaná ve Spolkovém rejstříku pod spisovou značkou L 1371 vedenou u Městského soudu v Praze

se sídlem: Na Bělidle 252/34, 150 00 Praha 5 - Smíchov

IČ: 49629549

DIČ: CZ49629549

Bankovní spojení: Česká spořitelna, a.s.

Číslo účtu: XXXXXXXXXXXXXXXX

zastoupená Mgr. Zdeňkem Vermouzkem, ředitelem

(dále jen „zhotovitel“)

uzavírají tuto smlouvu:

**Článek I.**

**Předmět a účel smlouvy**

1. Předmětem této smlouvy je závazek zhotovitele provést dílo specifikované v odst. 3., 4. a 5. a závazek objednatele uhradit zhotoviteli cenu za provedení díla.
2. Účelem této smlouvy je zajištění podkladů pro hodnocení Programu rozvoje venkova (dále jen „PRV“), tj. zjistit stav populací ptáků v zemědělské krajině, trendy výskytů jednotlivých ptačích druhů a disponovat odborným podkladem pro naplnění požadavku evropského legislativního rámce pro Společnou zemědělskou politiku. Zpracování Indikátoru ptáků zemědělské krajiny na území České republiky (dále jen „IPZK“) vyplývá z nařízení Evropského parlamentu a Rady č. 1305/2013, konkrétně se jedná o naplnění kontextového ukazatele C35 stanoveného v nařízení Komise (EU) č. 808/2014 v příloze IV). Toto nařízení ukládá členským státům povinnost použít jako jeden z indikátorů tzv. indikátor ptáků zemědělské krajiny. IPZK je využíván zejména pro výroční zprávu o stavu implementace PRV, průběžné hodnocení PRV.
3. Zhotovitel zpracuje IPZK za roky 2015 a 2016. Tento indikátor bude vytvořen podle metodiky vyvinuté v rámci programu Celoevropského monitoringu běžných druhů ptáků (Pan-European Common Bird Monitoring, PECBMS). Zpracování IPZK bude vycházet z Jednotného programu sčítání ptáků v ČR, který je dlouhodobým programem monitoringu hnízdních populací ptáků v České republice, a který poskytuje údaje o změnách početnosti ptačích druhů a jejich výskytu a početnosti v jednotlivých typech prostředí a je plně zajišťován zhotovitelem. Zhotovitel se zavazuje používat takto stanovený IPZK pro účely vykazování Eurostatu.
4. Zhotovitel zpracuje IPZK navazující na data časové řady do roku 2014, založený na výběru druhů dle zadání zadavatele (vychází ze seznamu druhů poskytovaných Eurostatu prostřednictvím Celoevropského monitoringu běžných druhů ptáků). Zpracování IPZK musí zahrnovat 20 ptačích druhů, konkrétně: Alauda arvensis, Anthus pratensis, Carduelis cannabina, Ciconia ciconia, Corvus frugilegus, Emberiza citrinella, Falco tinnunculus, Hirundo rustica, Lanius collurio, Milliaria calandra, Motacilla flava, Passer montanus, Perdix perdix, Saxicola rubetra, Sxicola torquata, Serinus serinus, Streptopelia turtur, Sturnus vulgarit, Sylvia communis, Vanellus vanellus. IPZK bude indexován k výchozímu roku 2000.

Dále zhotovitel provede:

* 1. Interpretace IPZK z hlediska kvality dat, možných detekovaných změn a jejich vysvětlení.
  2. Zhodnocení vývoje IPZK v čase. Základní porovnání období před vstupem do EU a po vstupu (s využití celé časové řady od r. 1982), se zaměřením na programové období 2014 – 2020. Odůvodnění meziročních výkyvů v průběhu sledování IPZK vůči referenčnímu roku 2000.
  3. Popis vlivu Programu rozvoje venkova a dalších faktorů na stav populací ptáků zemědělské krajiny.
  4. Doporučení pro hodnocení opatření PRV včetně návrhu na úpravu metodiky sledování (pokud je úprava žádoucí).

1. Dílo bude obsahovat:
   1. metodiku zpracování IPZK pro roky 2015 a 2016, včetně popisu způsobu výpočtu indikátoru,
   2. číselnou řadu indikátoru ve formě tabulky i grafu,
   3. slovní hodnocení trendu vývoje početnosti jednotlivých druhů tvořících indikátor,
   4. interpretaci výsledků,
   5. kontextové informace o stavu ptačích populací,
   6. obecné zhodnocení vlivu PRV na biodiverzitu ptáků zemědělské krajiny,
   7. doporučení pro monitoring v rámci programového období 2014-2020
   8. doplňkovou fotodokumentaci s uvedením autora a příp. zdroje.
2. Dílo bude objednateli předáno nejpozději 30. 12. 2016. Rozsah a detail zpracování může být ze strany objednatele připomínkován.

**Článek II.**

**Místo plnění, provádění díla, doba plnění, termín předání a převzetí díla, přechod vlastnictví**

1. Místem plnění je Česká republika.
2. Zhotovitel pracuje na svůj náklad a na své nebezpečí, zhotovitel je povinen upozornit na nevhodné pokyny nebo nevhodnost věcí mu předaných. Objednatel si vyhrazuje právo průběžně kontrolovat provádění díla. Na zjištěné nedostatky upozorní písemně zhotovitele a požádá o jejich odstranění. Takové žádosti je zhotovitel povinen ve stanovené lhůtě vyhovět.
3. Dílo bude zhotovitelem plněno průběžně, počínaje bezprostředně po podpisu této smlouvy, a to po dobu plnění smlouvy, nejpozději v termínu dle čl. I. odst. 6.
4. Objednatel je oprávněn kontrolovat provádění díla zejména formou kontrolních dnů, které se stanoví dohodou smluvních stran. Kontrolní dny mohou být iniciovány ze strany objednatele, přičemž zhotovitel je povinen dohodnout se s objednatelem na termínu kontrolního dne bezodkladně.
5. Zhotovitel se zavazuje předat objednateli dílo zpracované dle čl. I. odst. 3., 4 a 5. v tištěné podobě v českém jazyce ve dvou vyhotoveních a elektronicky na datovém nosiči ve formátu word nebo pdf společně s doplňkovou fotodokumentací (v běžně používaném formátu obrázku) nejpozději do 30. 12. 2016.
6. Objednatel po převzetí díla ve formě závěrečné zprávy zahájí připomínkové řízení, které ukončí nejpozději ve lhůtě do 10 pracovních dnů ode dne převzetí. Po zapracování připomínek bude zhotovitelem předána zpráva upravená dle připomínek objednatele v místě sídla objednatele v termínu do 27. 1. 2017. Uvedenou povinností není dotčeno právo objednatele na opětovné odepření převzetí díla v případě dalších vad na díle, které byly uplatněny způsobem výše uvedeným. Výsledkem připomínkového řízení je oboustranně podepsaný protokol o převzetí a předání potvrzující, že výsledek díla odpovídá zadání této smlouvy a případným pokynům objednatele.
7. K přechodu vlastnictví dochází k okamžiku podpisu předávacího protokolu zhotovitelem a objednatelem s uvedením, že výsledek díla odpovídá zadání této smlouvy dle odst. 6. tohoto článku. Předávací protokol je nedílnou součástí faktury.

**Článek III.**

**Cena díla**

1. Celková cena za řádně a včas provedené dílo je stanovena dohodou podle zákona č. 526/1990 Sb., o cenách, ve znění pozdějších předpisů a činí 968.000,- Kč s DPH (slovy: devětset šedesát osm tisíc korun českých) z toho:

Cena díla bez DPH 800 000,- Kč

DPH 168 000,- Kč

Celková cena včetně DPH 968 000,- Kč.

1. Dohodnutá cena zahrnuje veškeré náklady zhotovitele související s provedením díla. Objednatel je povinen uhradit zhotoviteli cenu jen po řádném splnění a předání díla dle článků I. a II.
2. Cena je nejvýše přípustná a nepřekročitelná, s výjimkou zákonné změny výše sazby DPH.

**Článek IV.**

**Platební podmínky a fakturace**

1. Fakturu vystaví zhotovitel do 10 dnů po řádném splnění a předání díla (dle čl. II. odst. 3 a 5.) bez vad objednateli. Toto dílo musí být odsouhlaseno objednatelem.
2. Nedílnou součástí faktury je předávací protokol.
3. Faktura vystavená zhotovitelem bude splatná do 30 dnů po obdržení objednatelem.
4. Faktura musí splňovat veškeré náležitosti stanovené v § 29 zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů, a informace povinně uváděné na obchodních listinách dle § 435 občanského zákoníku. Nebude-li účetní doklad obsahovat stanovené náležitosti (nebo přílohy), je objednatel oprávněn fakturu vrátit k přepracování. V tomto případě neplatí původní lhůta splatnosti, ale lhůta splatnosti běží znovu ode dne doručení nově vystavené faktury.
5. Objednatel neposkytne zhotoviteli zálohy.
6. Platba se považuje za splněnou dnem odepsání z účtu objednatele ve prospěch účtu zhotovitele.

**Článek V.**

**Licenční ujednání**

1. Zhotovitel díla prohlašuje, že je oprávněn vykonávat svým jménem a na svůj účet majetková práva autorů k dílu a že má či před plněním získá souhlas autorů k uzavření následujících licenčních ujednání, přičemž toto prohlášení zahrnuje i taková práva autorů, která by vytvořením díla teprve vznikla.
2. Zhotovitel díla poskytuje objednateli díla (nabyvateli licence) oprávnění ke všem v úvahu přicházejícím způsobům užití díla a bez jakéhokoliv omezení, a to zejména pokud jde o územní, časový nebo množstevní rozsah užití.
3. Zhotovitel díla poskytuje tuto licenci díla objednateli díla (nabyvateli licence) bezúplatně.
4. Zhotovitel díla poskytuje licenci objednateli díla (nabyvateli licence) jako výhradní, kdy se zavazuje neposkytnout licenci třetí osobě a dílo sám neužít, s výjimkou definovanou v následujícím odstavci.
5. Objednatel díla (nabyvatel licence) může vydat souhlas s tím, aby zhotovitel využíval dílo k nekomerčním účelům v souladu se svým posláním, včetně případného zveřejnění díla nebo jeho části, využití díla v odborných publikacích a uložení díla v některém veřejném repozitáři šedé literatury. Souhlas objednatele s takovýmto užitím díla musí mít písemnou podobu a z předchozí žádosti zhotovitele musí být zřejmé, k jakým konkrétním účelům je souhlas vyžadován.
6. Objednatel díla (nabyvatel licence) je oprávněn práva tvořící součást licence zcela nebo zčásti jako podlicenci poskytnout třetí osobě.
7. Objednatel díla (nabyvatel licence) je oprávněn upravit či jinak měnit dílo, jeho název nebo označení autorů, stejně jako spojit dílo s jiným dílem nebo zařadit dílo do díla souborného, a to přímo nebo prostřednictvím třetích osob.
8. Zhotovitel odpovídá za obsahovou, ale i formální správnost textu, a to i stylistickou a gramatickou úpravu v souladu s příslušnými normami.

**Článek VI.**

**Vady díla**

1. Zhotovitel garantuje, že dílo je úplné a jeho vlastnosti odpovídají vlastnostem díla sjednaným smlouvou.
2. Vady díla budou reklamovány písemnou formou a jejich odstranění provede zhotovitel na svůj náklad. Délka záruční doby je 24 měsíců od okamžiku protokolárního předání díla. V případě vadného plnění provede zhotovitel opravu díla nejpozději do 10 pracovních dnů od obdržení písemné reklamace, není-li z důvodu faktické nemožnosti odstranění vady v uvedené lhůtě mezi objednatelem a zhotovitelem dohodnut jiný termín.
3. Smluvní strany se dohodly na tom, že odpovědnost za vady se vyjma odstavce 1. a 2. řídí obecnou právní úpravou podle občanského zákoníku.

**Článek VII.**

**Sankční ustanovení, náhrada škody**

1. V případě prodlení objednatele s platbou, na kterou vznikl zhotoviteli nárok, uhradí objednatel úrok z prodlení ve výši 0,01 % z dlužné částky za každý i započatý den prodlení.
2. Neodstraní-li zhotovitel při provádění díla zjištěné nedostatky podle čl. II odst. 2 ve lhůtě stanovené mu objednatelem, je zhotovitel povinen zaplatit objednateli smluvní pokutu ve výši 0,2 % z celkové ceny za každý i započatý den prodlení.
3. Za porušení povinnosti mlčenlivosti specifikované v této smlouvě v článku VIII. odst. 2. je zhotovitel povinen uhradit objednateli (zadavatelskému útvaru ministerstva) smluvní pokutu ve výši 5 % z celkové ceny díla (včetně DPH), a to za každý jednotlivý případ porušení povinnosti.
4. Za porušení povinnosti dle čl. VIII. odst. 3. nebo poruší povinnost dle čl. V odst. 5., je zhotovitel povinen uhradit objednateli smluvní pokutu ve výši 5 % z celkové ceny díla (včetně DPH).
5. Zhotovitel souhlasí, aby objednatel každou smluvní pokutu nebo náhradu škody, na níž mu vznikne nárok, započetl vůči platbě (faktuře) ve smyslu ustanovení čl. IV. Pokud nedojde k započtení dle čl. IV., zavazuje se k doplacení dlužné částky, a to do 30 kalendářních dnů ode dne převzetí písemné výzvy objednatele.
6. Neodstraní-li zhotovitel v záruční době reklamovanou vadu ve smyslu čl. VI odst. 2 smlouvy do 10 pracovních dnů ode dne obdržení písemné reklamace objednatelem (popřípadě nebyl-li pro odstranění vady z důvodu faktické nemožnosti odstranění vady v uvedené lhůtě mezi objednatelem a zhotovitelem dohodnut jiný termín), je zhotovitel povinen zaplatit objednateli smluvní pokutu ve výši 0,5 % z celkové ceny díla (včetně DPH) za každý i započatý den prodlení.
7. Smluvní pokuty jsou splatné desátý (10.) den ode dne doručení písemné výzvy oprávněné smluvní strany k jejich úhradě povinnou smluvní stranou, není-li ve výzvě uvedena lhůta delší.
8. Nesplní-li zhotovitel povinnost předat řádně provedené dílo objednateli v době uvedené v čl. I odst. 6. přísluší objednateli smluvní pokuta ve výši 0,5 % z celkové ceny díla (včetně DPH), a to za každý den prodlení.
9. Uplatněním smluvní pokuty není dotčeno právo objednatele na náhradu škody v plné výši, pokud mu v důsledku porušení smluvní povinnosti zhotovitelem vznikne, ani právo objednatele na odstoupení od této smlouvy, ani povinnost zhotovitele ke splnění povinnosti zajištěné smluvní pokutou, ledaže by objednatel výslovně prohlásil, že na plnění povinnosti netrvá.

**Článek VIII.**

**Ostatní ujednání**

1. Zhotovitel je povinen všechny části díla opatřit jasným uvedením účasti EU, symbolem EU a logem PRV (dostupné na http://portal.mze.cz/public/web/mze/dotace/program-rozvoje-venkova-na-obdobi-2014/zakladni-informace/pravidla-pro-publicitu/)
2. Zhotovitel se zavazuje během plnění smlouvy i po ukončení smlouvy, zachovávat mlčenlivost o všech skutečnostech, o kterých se dozví od objednatele v souvislosti s plněním smlouvy, s výjimkou dodržování zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů.
3. Zhotovitel je podle ustanovení § 2 písm. e) zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů, osobou povinnou spolupůsobit při výkonu finanční kontroly prováděné v souvislosti s úhradou zboží nebo služeb z veřejných výdajů.
4. Zhotovitel tímto prohlašuje, že je držitelem veškerých povolení a oprávnění, umožňujících mu uskutečnit dílo dle smlouvy.
5. Zhotovitel tímto prohlašuje, že v době uzavření smlouvy není v likvidaci a není vůči němu vedeno řízení dle zákona č. 182/2006 Sb., o úpadku a způsobech jeho řešení (insolvenční zákon), ve znění pozdějších předpisů a zavazuje se objednatele bezodkladně informovat o všech skutečnostech o hrozícím úpadku, popř. o prohlášení úpadku společnosti.
6. Objednatel je oprávněn bez jakýchkoliv sankcí odstoupit od této smlouvy v případě, že
7. na majetek zhotovitele byl prohlášen úpadek nebo
8. zhotovitel sám podá dlužnický návrh na zahájení insolvenčního řízení nebo
9. insolvenční návrh je zamítnut proto, že majetek nepostačuje k úhradě nákladů insolvenčního řízení (ve znění zákona č. 182/2006 Sb., o úpadku a způsobech jeho řešení (insolvenční zákon), ve znění pozdějších předpisů) nebo
10. zhotovitel vstoupí do likvidace nebo
11. v případě, kdy dojde k podstatnému porušení povinnosti zhotovitele, za něž se považuje zejména prodlení zhotovitele s předáním díla delší 30 kalendářních dnů.

Účinky odstoupení od smlouvy nastávají dnem doručení písemného oznámení o odstoupení druhé smluvní straně.

1. Zhotovitel může pověřit zhotovením části díla třetí osobu. Při provádění díla touto třetí osobou má zhotovitel odpovědnost, jako by dílo prováděl sám.
2. Zhotovitel má povinnost řídit se veškerými písemnými nebo ústními pokyny objednatele, pokud nejsou v přímém rozporu se zněním smlouvy a s příslušnými platnými právními předpisy.
3. Objednatel nebo jím písemně pověřená právnická osoba může provést u zhotovitele kontrolu plnění smlouvy zaměřenou zejména na věcné plnění smlouvy, výsledky plnění smlouvy dosažené ke dni kontroly a způsob jejich realizace, účelné čerpání poskytnutých finančních prostředků a odhad dalšího čerpání na následující období, kontrolu plnění smluvních povinností smluvními stranami. O této kontrole se vyhotovuje protokol podepsanými všemi zúčastněnými.
4. Objednatel si vyhrazuje právo mít připomínky k rozsahu díla.
5. V případě, že zhotovitel bude v okamžiku plnění předmětu této smlouvy uveden správcem daně jako „nespolehlivý plátce“ dle § 106a zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů nebo že účet zhotovitele, který zhotovitel uvedl na jím vystaveném daňovém dokladu, nebude zveřejněn správcem daně dle § 98 písm. d) zákona č. 235/2004 Sb. nebo že účet zhotovitele, který zhotovitel uvedl na jím vystaveném daňovém dokladu, bude účtem vedeným zhotovitelem platebních služeb mimo tuzemsko, bude plnění dle této smlouvy považováno za uhrazené i tak, že objednatel uhradí zhotoviteli pouze cenu bez DPH a DPH uhradí objednatel přímo na účet finančního úřadu.
6. Zhotovitel je srozuměn s tím, že objednatel je povinen uveřejnit dle § 219 odst. 1 ZZVZ na svém profilu, který se nachází na internetové adrese „*https://zakazky.eagri.cz/profile\_display\_2.html*“ (dále jen „profil“), tuto smlouvu včetně všech jejích změn a dodatků. Dále je zhotovitel srozuměn s tím, že dle § 219 odst. 3 ZZVZ je objednatel povinen uveřejnit na Profilu výši skutečné uhrazené Ceny za plnění Veřejné zakázky. Zhotovitel tímto uděluje souhlas objednateli k uveřejnění všech podkladů, údajů a informací uvedených v tomto odstavci a těch, k jejichž uveřejnění vyplývá pro objednatele povinnost dle právních předpisů. Zhotovitel je současně srozuměn s tím, že objednatel je povinen zveřejnit obraz smlouvy a jejich případných změn (dodatků) a dalších dokumentů od této smlouvy odvozených včetně metadat požadovaných k uveřejnění dle zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv. Zveřejnění smlouvy a metadat zajistí objednatel.

**Článek IX.**

**Závěrečná ustanovení**

1. Veškeré změny a doplňky smlouvy budou uskutečněny po vzájemné dohodě smluvních stran formou písemných dodatků, podepsanými oprávněnými zástupci obou smluvních stran.
2. V případě, že práva a povinnosti smluvních stran nejsou upraveny touto smlouvou, řídí se ustanoveními § 2586 a násl. občanského zákoníku, subsidiárně dalšími ustanoveními občanského zákoníku.
3. Smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu oprávněnými zástupci smluvních stran.
4. Tato  smlouva  je vyhotovena ve  4  stejnopisech každý s platností originálu, z nichž objednatel obdrží 3 výtisky a zhotovitel obdrží 1 výtisk.
5. Smlouva zaniká jejím splněním. Ukončením účinnosti smlouvy nejsou dotčena ustanovení smlouvy týkající se nároku z vadného plnění, nároku z náhrady škody, nároku ze smluvních pokut či úroků z prodlení, ustanovení o ochraně informací a mlčenlivosti, licenční ustanovení, ani další ustanovení a nároky, z jejichž povahy vyplývá, že mají trvat i po zániku účinnosti této smlouvy.
6. K této smlouvě neexistují žádná vedlejší ustanovení.
7. Smluvní strany prohlašují, že se s obsahem smlouvy seznámily, rozumějí mu a souhlasí s ním, a dále že potvrzují, že smlouva je uzavřena bez jakýchkoli podmínek znevýhodňujících jednu ze stran. Tato smlouva je projevem vážné, pravé a svobodné vůle smluvních stran, na důkaz čehož připojují své vlastnoruční podpisy.

V Praze V Praze

Datum: 7. 12. 2016 Datum: 7. 12. 2016

.......................................................... ..........................................................

Česká republika – Česká společnost ornitologická

Ministerstvo zemědělství Mgr. Zdeněk Vermouzek

Ing. David Kuna

ředitel

ředitel odboru environmentálních podpor PRV